

# DJABEŁ



Wychodzi dwa razy na miesiąc.

Prenumeratę, listy, artykuły należy nad-  
syłać pod adresem: *Redakcja lub Ad-  
ministracja „Djabła” Kazimierz Nr. 23.*

Rękopismów nie zwraca się, ale by-  
wają niszczone.

**Adres Redakcji i Administracji:**  
**Kazimierz Nr. 23 w Krakowie.**

W umieszczaniu ogłoszeń pośre-  
dniczy: *G. L. Daube & Comp. Cen-  
tral Annoncen Expedition Frank-  
furt a. M.*

**Przedpłata kwartalna:**

w Krakowie . . . złr. 1.—  
z przesyłką poczt. zfr. 1.15  
w Niemczech . . marek 2.—  
w Ameryce rocznie dol. 2.50

## I o tem i o owem.

### Sejmowi galicyjskiemu.

Jak na chmurnem niebie gwiazdki  
Błyszcza pełne siły,  
Tak i w Sejmie tegorocznym  
Światne wnioski były.

Za te wnioski się należy  
Zaszczyt tym i owym,  
Kłonię czołem przed ich sercem,  
I umysłem zdrowym.

Jeśli kiedy nad „ja“ własne,  
I inni się dźwigną,  
Zaśpiewamy „dobra nasza!“  
Serca nie zastygna.

### Towarzystwu Afrykańskiemu.

Miast chorągwi dla murzynów,  
Do Afryki sprawić,  
Czyż nie lepiej dla biedaków,  
Grosz w kraju zostawić?!

Murzyn nawet tam w Afryce,  
Chociaż innowierca,  
Ma twarz czarną — serce białe,  
Wy zaś czarne serca.

### Romańczukowi.

W sejmie panie się zaliłeś,  
Że twoi rodacy,  
Tak po polsku dobrze mówią,  
Jak gdyby Polacy!

Przecież lepiej, że po polsku,  
Mówią tu Rusiny,  
Niżby mieli tak „gaworit“,  
Jakby Moskwy syny.

Polak, Rusin przecież dawno,  
W tą maksymę wierzy,  
Że do obu cała Polska,  
Od dawna należy.

### Domańskiemu.

Ty nie chciałeś by w Krakowie,  
Jedna z ulic grodu,  
Miała nazwę tego męża,  
Co żył dla narodu.

Więc mówiłeś w Radzie miejskiej,  
Radco zblazowany:  
„Lenartowicz tu w Krakowie,  
„Bardzo mało znany“.

Toż kłamałeś, jak najęty  
Lokaju stańczyków,  
Namówiony, przekupiony,  
Od innych puszczyków.

### „Krakowski luty“.

„Miesiąc luty — wdziejaj buty“,  
Tak mówi przysłowie,  
Ale całkiem się nie sprawdza,  
Tu u nas w Krakowie,

Więc trza zmienić to przysłowie,  
W inny sens potrosze,  
„Jeśli luty“ mów od dziś dnia:  
„To wdziejaj kalosze“.

Ach przepraszam! Rada miejska  
Uprosiła w niebie,  
Ażeby mróz ścisnął błoto,  
Bo miasto zagrzebie,

I mróz przyszedł — na ulicach  
Człek się plackiem kładzie,  
Za to wszystko podziękujmy  
Dbałej miejskiej Radzie.

### Wielkopolsce.

(z daleka)

Co za śliczny tam strumyczek,  
Jaki darń zielony,  
Ach jak lubię patrzeć na to,  
Jak lubię te strony.

Na strumyczku tam czułatko,  
Na nim ludzie dwoje,  
Ach! polecę — ja tak lubię,  
To poznańskie miejsce!

(z bliska)

Cóż za brzydka ta kałuża  
I bagno zielone,  
Nienawidzę takich rzeczy,  
Pójdę w inną stronę.

Na bajorze dąb spróchniały,  
Na nim dwie rupuchy,  
Ztąd ucieknę, — tak tu straszy,  
Jak złe pruskie duchy.

(jeszcze bliżej)

Wielkopolsko! zamiast rupuch  
Widzę — czart ci sprzyja...  
Sprzedawce to rodnej ziemi,  
I „dworska partja“.



## Uwagi śledziennika.

Coraz więcej jakoś my to zauważyli oby-  
watele galicyjscy zaczynają dłużej w no-  
sach, co jest charakterystyczną oznaką nie-  
pokoju umysłowego. Dla czego ten nie-  
pokój? Kto go wywołuje?... Socjaliści!  
Którzy jakkolwiek nie są tak niebezpie-  
cznymi, jak się to niejednemu zdaje — prze-  
cież było by dobrze trzymać się starego  
przysłowia: „Strzeżonego Pan Bóg strzeże“  
i usuwać z pod nóg zawczasu chrust ła-  
two w takich jak dziś czasach zapalnych.  
Nasz naród jest z natury szlachetny, reli-  
giijny. — Nie tak łatwo porwą go mrzonki  
obalające w duszy jego to, co z dziecin-  
stwa nauczył się szanować — ale bieda  
na straszne swoje prawa — zwłaszcza, gdy  
się odzywa jękiem głodnej diatwy: Tato  
jeść! Komu przyszłość narodu nie jest  
obojętną, ten powinien możliwymi siłami  
starać się zlagodzenie biedy podaniem  
odpowiedniego zatrudnienia pracownikom.

Inaczej jednakowo się dzieje. Chlebo-  
dawcy starają się wyzyskać zarobników i na-  
rzucają ich na głód — albo sprowadzają  
towar z zagranicy — bez względu na  
swoich oczekujących napróżno na zarobek.

Pisaliśmy niedawno o robotnikach w  
fabryce maszyn a dziś kilka stów chcemy  
rzeknąć o tkaczach naszych, którzy zaró-  
wno po kilkanaście godzin pracując ciężko  
zarabiają po 50 ct. zaledwo — doliczając  
łzy i przekleństwa na los swój garbaty.  
Cóż dziwnego, że w uszy takich biedaków  
wpadają chętnie socjalistyczne podmuchy?  
I któż temu winien? — głównie społeczność  
nasza. — Korczyńskie płótna odznaczają się  
piękną robotą i materiałem — ale znana to  
rzecz, że gospodynie i gospodarze wolą  
kupować w sklepach żydowskich płótna  
zagraniczne — zachwalane przez kupców,  
niż w fabrykach polskich — dla tego, że  
kupujący nie się po większej części nie  
znają na wartości towarów.

To straszliwe przymusowe bezrobocie  
prowadzi do socjalizmu — którego prądom  
my sami tamę postawić możemy — nie  
lekając się złych skutków zagranicznych  
mrzonek!

### Ballada rekruta.

Było ich dwoje,  
Młodzi oboje,  
Wzajemnie kochali się szczerze;  
Ze się połączy,  
I nie rozłączy,  
Wierzyli szczęśliwi w swej wierze.  
A miłość jego,  
I jej dla niego —  
Jak lilja przeczysta i biała —  
Niepokalana,  
Innym nieznaną,  
Czarowną ich wonią owiała.  
Minęła wiosna,  
Szczęsna, radosna  
I jedna i druga tak rychło —  
A to bezmierne,  
Uczucie wierne,  
W ich sercach dotąd nie ucichło.

Codzień o świcie,  
Na ich błękiecie,  
Nadziei jutrznią świeci wiecznie;  
Więc w nią wpatrzni,  
Uszczęśliwieni,  
Przyszłości czekają bezpiecznie.

I ta jutrzienka,  
Srebrna łańka,  
Co z dawną znała ich razem,  
Raz ich ujrzała,  
Gdy zaświtała,  
Kłęczących przed Boga obrazem.  
Łzy w oczach mieli,  
A jak anieli —

W modlitwie toneli gorącej....  
W tem gwiazda mała,  
Świecić przestała

Na zawsze świecić kłęczącej.  
Oni w tej chwili,  
Modły skończyli...

On ją tulił w ramiona swoje....  
W uścisku stali,  
Sakrament brali,

W świętym pocałunku oboje....  
Nazajutrz z rana,  
Łosy młodziana,

Rozstrzygał sąd groźny — wojskowy.  
Tam zatrwożony,  
Stał obnażony.

Zdrów cały, — więc rekrut gotowy.  
I padło słowo,  
Obce mu mowa,

Jak gdyby grom z nieba jasnego...  
Sine wyłogi,  
Gotują wrogi,

Karabin już czeka dla niego!  
Pierzchoło wysnione,  
Szczęście marzone,

Przyszłość dwóch serc w mundur zakuta.  
Płacze dzieweczka...  
Znikła gwiazdeczka!

Skończona ballada rekruta....  
Kazimierz Kalinowski.

## DROBIAZGI.

### W kawiarni.

A. Jak widzę pan dobrodziej od wczoraj tu siedzisz!

B. Ot widzi szanowny pan teraz taki czas, że na pole nie warto wychodzić. Chcesz iść w nocy do domu to wicher cię przewróci, w południe błoto na ulicach po uszy, po południu deszcz, i tak... lepiej tu siedzieć.

### W handelu.

A. Czegóż ty nie nie pijesz?

B. Bo myślę!

A. A to nad czym?

B. Czem zapłacę to com już wypił? \*

\* \* \*

A. Czegóż ty w domu siedzisz?

B. Czekam lata?

A. Coś ty zwąrował czy co?

B. Nie! tylko miałem palto zimowe, zrobiło się ciepiej sprzedałem go, miałem zarzątkę wiosenną zrobiło się znow zimniej

więc sprzedałem ją, teraz nie mam ani tego, ani tego, więc czekam lata.

### Krakowski dialekt „zasciankowy.“

A. Ty Józyc a to ci „szopa.“

B. A cóż znowu?

A. Jak ci Franek „włoz“ Antkowi na „hipeteke“ to ci była tako „mordownio“ ze Antyk „łanał“ go w „tramwaj“ az mu „ślipio“ na wisch „wymasirowały“ a „kinol“ tak spuchł jak tromba.

B. Idze a to Franyk ni mógł Antka „kantym“ w „deke“ zwalić.

A. Acha juści, kiedy ci sie „mocymorda“ zaszkonił „kapom“ i ine dostał „przez pysk na ukos.“

Krótki.

### POLSKA GOSPODARKA.

Upadła Polska, legła szlachta stara,  
Osiabła miłość, — podupała wiara!  
A wszędzie, wszędzie, by najmniejsza szparka,  
Dawna wygląda, — polska gospodarka!

Świat cały idzie — nowemi już tory,  
Wolność przyswieca, — odmienili pory;  
U nas została — starodawna miarka,  
Na każdym kroku — polska gospodarka.

Lud zaniedbany — swoją drogą idzie,  
Brak dobrej szlachty, — Pan wspiera na [zdydzie;

Woli uniżyć — brodzie niedowiarka,  
Niż władzę puścić... polska gospodarka!

Ojczyście nasze — osłabły nadzieje,  
Wszelkie nieszczęście, po pustkowiach wieje;  
Wróg nami gardzi, — przygiął dobrze karka,  
Górą bez zmiany — polska gospodarka

Ojczyzna dawno — pogrzebiona w grobie,  
Każdy drze szmaty, — myśli li o sobie;  
Niechaj tam gniewa, — kto chce niechaj sarka,  
Półki Polaków, — polska gospodarka!

Szłazk już zniemczony, Poznańskie w połowie,  
Zydek otwarcie — chodzi nam po głowie;  
My po nad rubla, — koronę lub markę,  
Wyżej cenimy — polską gospodarkę!!!

A. K.

### List Twardowskiego.

Szanowny Djabie!

Chociaż odstraszaśco się nazwałś, wiem  
ja dobrze, żeś „nie tak straszny, jakim się  
sam malujesz“. — Widziałem cię nieraz  
w kościele przykładnie modlącego się, jak  
na gorliwego katolika przystoi i wiem, że  
przykazania Boże zachowujesz, a ósmego  
z nich pilnie przestrzegasz. — Wytlumacz  
mi więc proszę, jak uważaś należy takich  
mianowicie ludzi, do których daje się za-  
stosować staropolskie przysłowie: „Modli  
się pod figurą“ i t. d. — Wiadomo  
wszystkim, że t. zw. „Lolo“ słynie u was  
z pobożności! Zdawałoby się więc, że ta  
pobożność powinaby go obdarzyć darem  
Ducha św.; tymczasem tak nie jest, bo  
jak zacnie udawać autora, a pisać brednie



co mu w głowie świszcza, to tyle głupstw nabaje, że nie jeden człek na ziemi — czytając je, myśli sobie: „jak to wszystko może się pomieścić w tej jednej głowie! — Może czytałeś, co on nabredził w 18-tym Nr. „Czasu“, wychwalając Pawła Popiela? Ale chociaż taki **bogobojny** zapomniał o ósmym przykazaniu i w tym samym artykule, niby **mente captus** rzucił się na Buszczyńskiego, nazywając go za „**Obronę spotwarzzonego narodu**“ — „nie tyle „**przewrotnym**“, ile „**zaciętrzewionym**“.“ — **Widocznie chciał skorzystać z tego, że umarły jest bezbronnym!** Znaleźli się jednak ludzie zaci, a prawi Polacy, którzy w Nrze 30-tym „Reformy“, odpowiedzieli dobitnie na **zniewagę wyrządzoną umarłemu, przez bogobojnego.**

Najwymowniejszą jednak przestrogą powinna być dla autora potwarzczej o umarłym wzmianki, wiadomość — (z tamtego świata mi podana), że syn jego Jerzy — nie dawno także zmarły, tuła się w przestworzach pośmiertnych — nie mogąc nigdzie dostać **wiecznego odpoczynku.**

Św. Piotr nie przyjmuje go do nieba, bo od samego Boga ma polecenie — nie puszczania nigdy żadnego z dzieci i wnuków Stańczyków, wskazanych razem z Targowicianami, na pokutę do dziesiątego pokolenia — za ciężkie grzechy ojców swoich.

**P. s.** Badając sumiennie i bacznie ową tak zwaną „partję dworską“ w Poznaniu widzę, że wstępuje ona coraz jaśniej w drogi Stańczyków — którym taki Lolo już się przyjął w Galicji swemi koncepcjami, kompromitującami cały obóz. Niech by go więc odstapiono „partji dworskiej“ dla rozdrowienia narodu.

Vale Twardowski.

### Bigos galicyjski.

Galicja kocioł, — paliwo, hołota,  
Bezbrawni w kraju to woda;  
Rusin kapusta, — ogień patryjota,  
Stańczyk za szperkę — gdy doda.

Okrasa, mięsem, — pan arystokrata,  
Zydek cebulka — do woli;  
Pieprzem, papryką — staje demokrata,  
Stan zaś duchowny — posoli.

Kociołek kipi, — bigosik się warzy,  
Woń się rozchodzi w około,  
Ródak minister — miesza, gospodarzy,  
Pomaga polskie mu Koło!

Paliwo suche i ogień siarczysty,  
Kotłuje, bucha już para;  
Woda przybiera — smak słony, pieprzysty,  
Kapusta twarda — gdyż stara.

Próżne mofoly, — próżne wsze zachody,  
Szperka i mięso nie przyda,  
Chociaż nie braknie — ognia ani wody,  
Bigosik tylko dla żyda!!!

A. K.

### BOSKO.

— Popatrz się, mój teściu! to jest moja fotografia, gdy byłam panną;

— Ach! — to widać błyskawicznie zdjęcie.

— Dla czego?

— Bo masz tu na fotografii usta zamknięte....

Wielmożni pan Zaslaski w miejscu.

Dziwuje sobie okropnie, co ni momo od wilmorzne pana zadne wiadomości.

J. Bittersfeld.

### PRZEŁOM.

**Mówią:** czarno na tym świecie —

Zbójce tylko w drogę wchodzą,

Wiatr, śnieżycę i zamiecie —

Djabli się na ziemi rodzą.

Wyzysk, fałsze i niecnota,

Wikołaków tylko ludy,

Brak godności, gruda, błota,

Zamiast duszy; w czynach brudy.

**Mówią:** w piersiach ognie zgasty,

Jeden rad drugiego zdziera —

A nieroba jak wieprz spasy,

Pracę czystą poniewiera.

Mówią, że już nerwy ludzi,

Z pajęczyną się zrównały,

Chorem ten, co się nie trudzi,

Dla oprawców świat zamały.

Gdzie spokojnie żyją sobie —

Tam grom nagle bucha z nieba —

I znów ciężko jakby w grobie —

Czegoż ludziom w biedzie trzeba?

I co będzie z tym upadkiem,

Co z bezwstydem kajdaniarzy —

Duszę zgniętił nam ukradkiem,

Złość się ku nim sama żarzy.

Swą niewiarą nas zmrozili —

Wysztydzi, kto się modli,

Nasze szczęście wyziębili.

Ach czyż nie są stokroć podli?

Więc umierał w tem zwątpieniu,

Bryłę świata kopnął nogą?

Raz na zawsze precz z marzeniem?

Pójść z nimi marną drogą?

Kto nas wstrzyma, kto podniesie —

Po tych walkach ze zgnilizną,

Po błędzeniu w zasad lesie,

I po krzykach: **precz z Ojczyzną!**

**Wiara!** ona jedna dźwiga dusze —

**Godność!** ona ludźmi nas uczyni —

**Miłość!** ona zgasi serc katusze,

O zmarnienie nie obwini.

Czyż aż nadto nie jest jasne,

Że to przełom w życie idzie?

Trzeba zgnieść pojęcia ciasne —

Całun rzucić w twarz ohydnie!

Przełom, co nas w światło wiedzie,

Co podniesie aż do szczytu,

Kres położy starej biedzie,

Nas zawiesi u błękitu.

Tym błękitem po przełomie,

Myśl pogodna, wiara zgodna,

**W Polskę żywą; w prac ogromie,**

Szczęście żywe a prawdziwe.

Jasiek S.

### Rarytas!

Ogłoszenia teatralne donosiły, że dwa razy odegranym będzie „**Rabagas**“ **arcydzieło współczesnej literatury dramatycznej!!!** Widocznie sz. dyrekcja (w swoim rodzaju także arcydzieło współczesnego teatru w Krakowie) musiała gdzieś daleko zagranicą studiować Majningierów — jeżeli nie wie, że to **arcydzieło** wystawiał już niejednokrotnie p. Koźmian — lub też publikę krakowską uważa za tak naiwną, że ona zapomina tego **Rabagasa** który ja tak **zachwycił** przed kilku laty!

### Pann Teodorowi-Jeske-Choińskiemu

autorowi listów literacko-artystycznych z Warszawy (patrz „Gazeta Lwowska“ Nr. 36 z 15 lutego 1894 roku).

„Flirt“, mówisz Bałuckiego,

„To mierna jest robota“ —

Gdy tak myślisz, to widzę,

Żeś mniejszy jak miernota.

Autor „Jakóba Warkia“,

Ze żyd, to... nieohyda —

Tys katolik, a widać,

Gorszy jesteś od żyda.

Że żydzi do teatru,

Chodzą, to ciebie złości,

Brak serca oj, brak wielki,

Widzę u jęomości.

Autorowie banalni,

I mierni jak publika —

Tys mierny i banalny,

I rozum coś utyka.

Autorów i publikę,

Ty mierzysz coś... z ukosa —

Ej, utrzyj sobie gębę,

Bo coś ci wisi... z nosa.

A. Bar.

### A propos okolicy.

**Lekarz.** Nie potrzebujesz mi pan wiele opowiadać. Z pańskiej wymienionej twarzę widzę, że ból był silny. Powiesz mi pan tylko w której okolicy najczęściej go uczuwałeś?

**Pacjent.** Ano chyba tu między Myślenicami a Jawornikiem, a szczególnie w tem miejscu jak się skręca do Polanki.

### Żale stańczyka.

Co się dzisiaj dzieje na tym bożym świecie Coraz to bardziej coś „z góry“ nas gniecie Obyście nigdy śmiechu nie zaznali Wy coście kiedyś „Czas“ skonfiskowali Nasz organ zawsze trzymał z c. k. rządem Wyście go dzisiaj zmieszały z tym trądem Z „Nową Reformą“ z „Kuryerem lwowskim“ Siedział nieborak w areszcie krakowskim.

Krótki.



## Po zakończeniu sejmowej sesji.

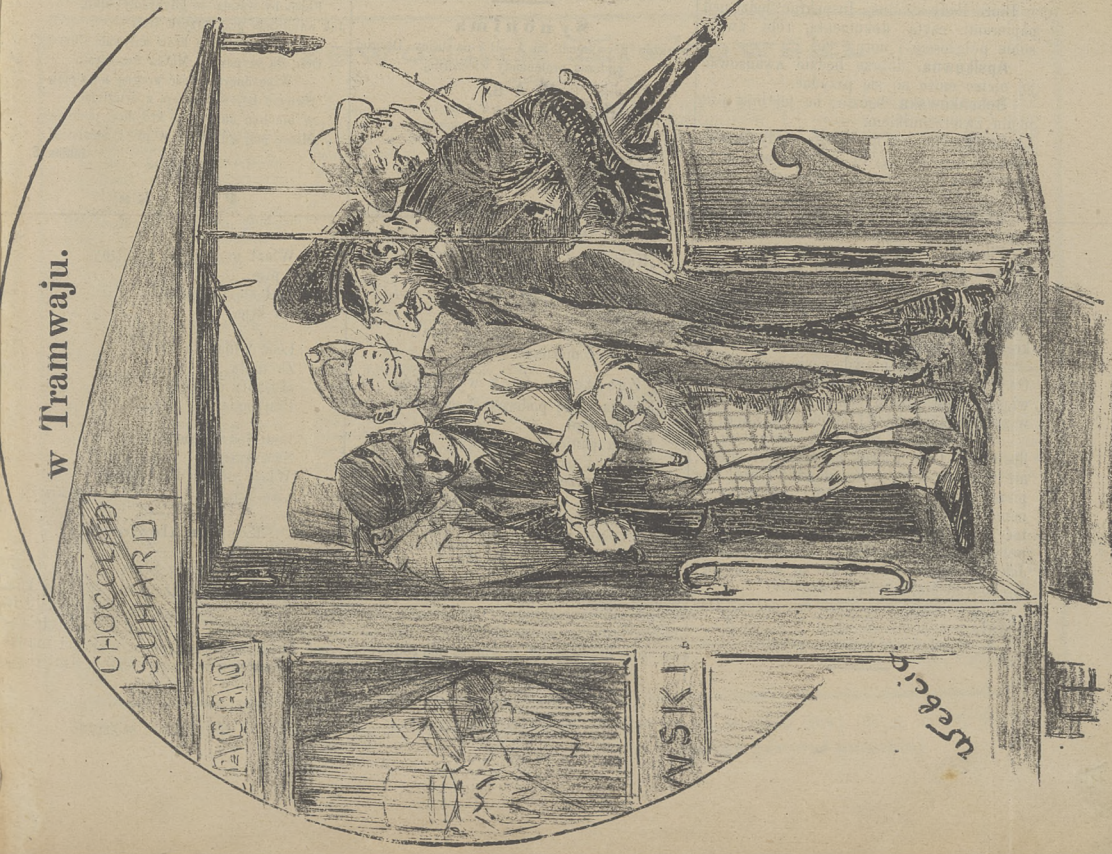


Hej; Kelner! dawaj prędzej jeść. — Uf!!! Jakże jestem zmachany! Pot jak z cebra leje mi się z czoła! — Kelner! dawaj pió! — Ach! niech djabli porwą, co to za praca! Gdyby nie ja — wszystkie wnioski tej tegorocznej sesji przepadły z kretelem! — Gardłowałem — a mam wpływ. A jakieś tam znowu warchoły będą wnioskodawców pod niebiosa podnosić, a o mnie nie! — Kelner! dawaj dużo, jeść i pió! — Uf! Jakżem zmachany!



w Tramwaju.

Przyszły galicyjski magnat.



Jak mi się śniac chce! Chwała się pomyślnym bi-  
lansem! Ha! ha! (patrzac w weksle) To dobrobyt kraju!  
To nasza pomyślność! A oni miast oszczędności niech  
żyją nad stan — jak dotąd — ja sam będę chwalił  
sławny galicyjski dobrobyt.

- Gdzie pan jedzie?
- Na to Kleparzysko co to z rynki jedzie sze rondela.
- Chyba na Kleparz, koło ronda.
- Ales eins! czy sze Idzie, czysze hodzi, byle był gescheft.



## W I E R S Z.

Była Polska szlachecka! dzisiaj szlachty niema  
Magnat ze żydem — resztę kraju trzyma,  
A ciężki kraju skon!  
Rząd jako zwykle — trzyma się przy sile,  
Oporu niema, — obrońcy w mogile,  
Reszta wśród obcych stron!

Próżno chcą powstać, męczennicy w grobie,  
Kraj cały we krwi, — w ohydzie, załobie,  
Ciesz się żydek, pan!  
Ciesz się wrogi, — Polska już nieżyje,  
Obce robotwo — rodzi się i tyje,  
Podupadł wszelki stan!

Narodowości w świecie nikt niepyta,  
Ojczyzna nasza — rozdarta, zabita,  
Kto powie Polak źle!  
Próżne wysiłki, — próżne krew i rany,  
Każdym wysiłkiem — wielomóżniejszą pany,  
Świat pyta: Polak gdzie?!

Żyd, przechrztą, niemiec, — przebiera w kon-  
Hańbi żyjących, — Ojców hańbi dusze, [tusze,  
Reszta poszła pod młot!  
Bóg jeden widzi, — który w niebie żyje,  
Żyją Polacy, — nikt ich nie zabije,  
Resztę niech bije grzmot!!!

A. K.

### Przez teleskop widziane.

Biuro Rady szkolnej. Inspektor siedzi nad papierami, czyta dokumenta, robi uwagi sobie półgłosem i notuje coś.

**Apsikówna.** dobrze będzie awansować jej ojciec może mi się przydać.  
**Bebenowska.** będzie, bo jej brat jest moim zwierzchnikiem.

**Capikówna.** a ta naprędzej, nigdy dziecka niczego nie nauczy to prawda ale za to jej rodzice śniadanka im wyprawiają świętne!

**Ławikówna.** nie będzie, bo chodzi często do teatru i śpiewa na koncertach.

**Fikalska.** nie, bo nie chciała za mną tańczyć na balu urzędowym na moje imieniny.

**Kuśmidrowska.** Przenigdy! Ją awansować? Tę przewróconą głowę... panie sekretarzu prawda?

— Ale święta prawda panie inspektorze!

On ciągle się tylko w książkach grzebie, więcej umie niż my obaj... o pardon! niż wszystkie nauczycielki zsypane w kupe!

— Masz pan rację! A przy tem to literatka! Ona więcej napisała artykułów, niż ja mam włosów na głowie! Pisze! ona pisze! sławę zdobywa! Hm! tak jakby to nami, władzą szkolną można było pomyślać, widocznie chce nas zaćmić sławą, ja przecież także napisałem tyle książek.

— Jak podawać kwiaty? Co to jest szkoła? Niebo a ziemia, Łaguny weneckie.

I ona śmie mówić że nas zaćmi! Ona pisze!

— I w dodatku bez naszego pozwolenia!

## Gryzipiórkowi

na jego delikatny wierszyk w Nrze 3 Djabla.

Twierdzisz, że mam w głowie pusto!  
Osobiste to twe zdanie,  
Ja Cię nie znam, więc Twój rozum  
Nietykany dla mnie Panie!

Chociaż z sensu twej obrony  
To i owo myśleć można,  
Nic nie myślę, nic nie sądzę,  
Ślepo sądzić, to rzecz zdrożna!

Jedno tylko z Twego dzieła  
Jasno świeci mądry Panie,  
A to obok twej mądrości.  
**Twe wykwinne wychowanie!**

Lwów, 12. 11. 94.

L. 9 Dz.

## NAGROBEK.

(Betriebsmittelmajorowi w Nowym Sączu).

Proch już odkryty „Eiffel zbudowana  
A Ameryka nowa nie istnieje;  
Słońce wstrzymane — elektryka znana  
Więc ty z „Kippami” idziesz na turnieje!  
Gdy kolejarzy jednak nękaśz z nudów,  
Z kar ich zabawkę, czynisz tylko sobie,  
My potwej śmierci, w nagrodę twych trudów  
Stos Betriebsmitlów, złożym na twym grobie.

Manuale dnia 15 lutego 1894 r.

Hang Abhand Überschus.

## Synonima

wyrazów używanych na A—B i na ulicy Długiej podczas promienady wieczornej.

### Na A B.

„Tramwajowaty facet.”

„Faja.”

„Tęga fasja.”

„Polować.”

„Parrdounn.”

„Wstrętna facyata.”

### Na ulicy Długiej.

„Kuśtykaa.”

„Sturmok.”

„Morowa dziopa.”

„Chytać.”

„Idze dziadu nie troncoj sie.”

„A to ci morda!”

Znaczenie tych wyrażeń.

Kiwający się podczas chodu.

Do niczego.

Ładna panienka.

Gonić za panienką.

Sposób przepraszania jeżeli się kogoś traci.

Brzydka twarz.

### „Do Djabla.”

Jak ci wiadomo, — były dawniej czasy,  
Ze po nad wszystkim — był der, die, dasy!  
Dzisiaj choć górą — Polska i Polacy,  
Za brak niemieczyzny — gnioła nas rodacy!!!

Himel Krepes.

## Matka i dziecię.

— Mamu, jabym pójść chciała do nieba —  
Bo mi aniołków bardzo potrzeba —  
Bo mi potrzeba kwiatków i trawy,  
Piosnek przepięknych trza do zabawy.

— Wszystko to możesz mieć tutaj dziecię!  
Masz nas rodziców, tu na tym świecie —  
Masz i braciaków, siostrzyczki małe —  
Masz kwiatki, słońce, gołąbki białe.

— O nie Mamusiu jedyna, złota —

Mieszkać na ziemi, czyż to jest enota?

A komu przyjdzie co z tego życia?

Mówisz, że złe jest już od powicia?

— Złe zwałcząc trzeba życiem i czynem,

Zasług się miło stroić wawrzynem,

Żyć dla Tej Matki, co jest zabita —

Co jest jak Chrystus na krzyż przybita.

— To może polska kraina cała?

O której tyś opowiadała?

Czemuż Chrystusa nikt nie zdjął z krzyża?

Zimny świat dotąd drwi Mu, ubliża.

— Zdjęli dziecino, w grób Go złożyli,

Tak, a potem znowu na krzyż przybili,

I co dzień mówisz, że Go krzyżują,

A cóż tego w kajdany kują.

— Bo to pracować trzeba dla Chrysta —

I być aniołem dziecino czysta —

To go zdejmniemy, On w nas ożyje!

— A Polskę Mamu, znow car zabije.

— Z Chrystusem wtedy jej miejsce będzie

— Tu nam królować znowu zasiądzie,

Ojczyzna nasza, przez mgłę Boga,

Wskrzyszona wreszcie, Matulu droga?

— Pewno wstała — gdybyśmy biali,

Jak aniołowie przy krzyżu stali —

— A z ran przestanie krew spływać Chrysta?

— Och, da to pewno Matka Przeczysta.

— Więć dużym urość pragną na ziemi,

Święcie bojować razem z drugimi —

A niechno na Polskę kto dłoń podniesie,

Miecz mój go zetrze w pył i rozniesie!

Janina S

## Piosnka

na nutę „Włazł kotek na płotek”.

Włazł moskal do karczmy,

I pije,

Spół się i oberwał

On kije.

Lecz widać ta kara

Za mała,

Moskala do kozy

Przygnęła.

Lecz ledwie odsiedział

Swą karę.

Włazł znowu do karczmy

„Na „harę”.

Krótk

## List znaleziony.

kochany Stasió!

Wiene tag mnie kocharz żejusz od  
jakij śik nie wynurzyć się z miłością  
morna a pamientań jagę mi w resto-  
cyje Naszczepańskim placu omiłości mu  
a jagę brał ten komput z śliwek z miski



## Mąż i żona, to jedna istota.

Dotąd, czy mąż i żona, to jedna istota? Powątpiewać w tej kwestyi brała mnie ochota, Lecz, że prawda to wielka, przyznacie mi sami, Twierdzenie moje bowiem poprę dowodami: — Miał raz pewien dygnitarz rzutką połowicę, Co ofiary zbierała skrzętnie na kapłeg, Starań tak dokładała do swojego dzieła, Że kaplica wyrosła, bez cudu stanęła. Zaslugę jej też wszyscy wielbili dokoła, I krzyżano z sił całych: wziąć ją do »Sokoła! Ona gmach nam zbuduje i członków przysporzy, Tak jak z niczego powstał obszerny dom Boży. Różnie chcieli ją uczcić, ogłosić w »Niedzieli«, I o groźno! kobiecie order nadać chcieli, Ale się wymówiła z skromnością wrodzoną, Wierząc oczy na jej męża powszechnie zwrócony, I oznakę otrzymała!!! Myśl piękna i złota... Wierzę, że mąż i żona, to jedna istota.

Augur.

## Toniowi w Jaśle!

Mistrza sanor chrapliwych w Ahasvera znika. Dzierżawce cnót Szyłhoka w zalet Tamerlana — Ambasadorze Bismarka na polskim bruku Zwolennika teoryi idei Hartmanna — Chociaż two czynny w kaptur pokornego mnicha Kryje! Z przyłbicy maski widać organ lisa. Chociaż rolę baranka grasz zgręcznie i zcicha Z runa jagnięcia widać pazuzy tygrysa! Chociaż według twej myśli mądrość Salomona, Twym jedynie udziałem nad wszystkich w urzędzie,

goś się roseczuli i pszyruwał go do tłego, serca że je tak czerwone jag gdyby wkrył płynęło. Po cusz uda jeź żemie kochać? — ale ja cie koham to jusz wystarczy dogrobowej deszki a jasje ze rzalu gdzie utopie, aboco inopie sobie zrobić a jag nie to ty mi co żrup, bo tak dłuży byde, nie morze a ja nieśnie bo ty Chodzisz mi po głowie, twoja seczyrze, kohajonea Ludwika.

## Jakie mamy dzienniki?

(Artykuł nadesłany ze wsi.)

Za warchołem Kurjerem, krocząc w jednej parze, Lembergerga z Dziennikiem co jak maryna- [rze

Dla zapewnienia bytu, muszą często, nagle, Podług kierunku wiatru zmieniać swoje żagle. Obok nich stoi Przegląd Laenderbanku fagas, Którym znany we Lwowie kieruje Rabagas. Dalej idzie Reforma cięta na wsze strony, A jej talent do łgarstwa jest niedościgniony. Na ostatku weteran, lezie Tempus stary, Ani krzty w nim talentu, lecz pychy bez miary. Serwilizmu obficie, świętoszkostwa równie — I wie sługa Stańczyków, tem się chepli głównie O jeden Głos Narodu wart jest poważania — Bo śmiało, niezawisłe broni swego zdania.

Wieśniak Karpacki.

Gwóźdź.

## Szukam miejsca

na kasyera, kontrolera, albo nauczyciela domowego za kaucją 2000 reńskich i dowolnem wynagrodzeniem.

Of. pod adr. **Kaczmarek**, emeryt. Otoczna, p. Wilhelmsau, prow. Poznań.

# Przewodnik Krakowski.

## WAWEL.

Groby królewskie zwiedzać można codziennie.

Skarbiec kościelny codziennie o godzinie 10 przed południem, w święta po sumie.

Smocza jama codziennie (za zgłoszeniem się do miejscowej władzy wojskowej) bezpłatnie.

## Kościół Panny Marii.

Wielki ołtarz (rzeźba Wita Stwosza), codziennie popołudniu za opłatą.

Wieża (wspinalny widok na miasto i okolice) codziennie bezpłatnie.

## Muzea i zbiory naukowe.

Biblioteka Jagiellońska (przy ul. św. Anny) od 9 do 1 dla czytających codziennie, dla zwiedzających we Czwartek, a w inne dni — za upoważnieniem dyrektora.

Gabinet archeologiczny (w gmachu Biblioteki Jagiell., na dole), codziennie, wyjąwszy święta i ferje, bezpłatnie.

Muzeum techniczno-przemysłowe, (ulica Franciszkańska), codziennie od 10—1 i od 3—5. Wstęp 20 centów.

Biblioteka i zbiory Akademii Umiejętności. Posąg Kopernika z marmuru kararyjskiego, naturalnej wielkości, dłuta W. Gadowskiego (w gmachu Akademii ulica Sławkowska) codziennie od 11 do 1 bezpłatnie.

Wystawa nienastająca Towarz. Przyj. Sztuk Pięknych (w Ryнку głównym w Sukiennicach) codziennie od 11 do 4 prócz Poniedziałku. Wstęp 30 ct., w Niedzielę 15 cent.

## Instytucje finansowe.

TOWARZYSTWO WZAJEMNYCH UBEZPIECZEŃ w Krakowie. Biura tego Towarzystwa mieszczą się w własnym gmachu przy ul. Kleparz Dz. VII Nr. 124, a mianowicie AJENCJA ZABEZPIECZEŃ OD OGNIĄ I GRADU w głównym wejściu na dole po lewej stronie, BIURA UBEZPIECZEŃ NA ŻYCIE na dole druga brama.

TOWARZYSTWO WZAJEMNEGO KREDYTU w Krakowie. Biura mieszczą się w gmachu Towarzystwa wzajemnych ubezpieczeń przy ulicy Kleparz Dz. VII Nr. 124 u głównego wejścia na dole po prawej stronie.

KASA OSZCZĘDNOŚCI, ulica Szpitalna, dom własny. Godziny urzędowania codziennie oprócz świąt od 9—1.

FILJA BANKU HIPOTECZNEGO, Rynek główny, róg ulicy Szewskiej, dom hr. Wodzickich.

BANK GALICYJSKI, Rynek gł. Nr. 19. Godziny biurowe od 9 rano do 3 popołudniu prócz świąt i Niedziel.

TOWARZYSTWO KREDYTOWE REKODZIELNIKÓW i PRZEMYSŁOWCÓW w Krakowie, Rynek główny.

## Domy bankowe.

STANISŁAW FEINTUCH, rynek główny, Szara kamienica.

ALBERT MENDELSBURG, Rynek Nr. 15.

## Dentysty.

Wszech nauk lekarskich Dr. KAZIMIERZ SZYMKIEWICZ, ordynuje od g. 9 do 1 i od 3 do 5. Ekstrakcje przy użyciu środków znieczulających. Rynek l. 26.

Dr. med. JAN STARACHOWICZ dentysta, po ś. p. doc. K. Goebli, plac WW. Świętych l. 10, I piętro. Oddział techniczny zostaje pod kierunkiem p. Lemparta.

J. DEUZYŃSKI, ul. Florjańska Nr. 12 l. piętro. Od godziny wpół do 10 do 1szej i od 2 do 5.

W. HREBENDA, ulica Szpitalna Nr. 17, (obok Kasy Oszczędności). Doktorand med. Ordynuje codziennie od godziny 9 do 1 i od 2 do 5.

## Apteki.

J. TRAUZYŃSKI, apteka pod Koroną, Rynek, dom własny, naprzeciw wieży ratuszowej. Instrumenta chirurgiczne, bandaże i perfumeryje.

K. WISZNIEWSKI, apteka pod Gwiazdą, w Krakowie przy ulicy Florjańskiej, poleca skład wód mineralnych zagranicznych i krajowych, również wyrobów lekarskich zagranicznych i krajowych, perfumeryje francuskie oraz przyrządy gumowe i metalowe.

## Kawiarnia.

JÓZEFA KIJAKA, Rynek główny, linja A—B dom Kirchmajerów.

Nowo urządzony ten zakład z parząką wykwalifikowaną na sposób pierwszorzędných firm zagranicznych, zajmując całe pierwsze piętro. Kawa w najwyborniejszym gatunku bądź mokka bądź inna według życzenia. Herbata karawanowa wprost z Kazania sprowadzana. Doborowe ciasta. Czytelna bogato zaopatrzona w pisma bądź krajowe, bądź zagraniczne.

## Zakład stolarski.

ROMAN CHMURSKI (firma protokółowana) przeniesiony z ul. Smoleńsk na ulicę św. Krzyża do własnego domu pod Nr. 7, wykonuje wszelkie roboty fabryczne, kościelne, meblowe, oraz inkruatacje na sposób francuski i angielski, poleca się nadal łaskawym względem Sz. Publiczności.

**KOKS GAZOWY** wyrabiany z najlepszych tłustych węgla po cenie 40 ct. za cetnar cłowy (35 ct. za 100 Kłgr.)

**Zarząd gazowni miejskiej.**



# Dalszy ciąg Przewodnika.

## Magazyn mód.

oraz pracownia sukien i okryć damskich STANISŁAWY ZAMOYSKIEJ, w Krakowie Rynek główny, Sukienienie Nr. 19, poleca znaczny wybór kapeluszy damskich przyjmując wszelkie zamówienia w zakres toalety damskiej wchodzące.

## Centralne biuro wynajmu mieszkań

### W. GRABOWSKIEGO

w Krakowie, w Pałacu Nro 7 przy ulicy Wiśnej. Przyjmuje do wynajęcia mieszkania i wynajmuje takowe.

## oncesjonowany zakład pogrzebowy

A. SZAFRAŃSKI ul. Kopernika (Wesoła) Nr. 18, urządza pogrzeby od najskromniejszych do najwyższych rozmiarów i posiada skład wszelkich przyborów pogrzebowych.

**Zakład artystyczno-fotograficzny. WACŁAWA NA WOJEWSKIEGO** w Krakowie, w hotelu Europejskim, przy ulicy Lubicz Nr. 5. Zakład urządzony podług wymagań tegocześnie, wykonuje fotografie we wszystkich formatach jako to: wizytowych, gabietowych, buduarowych, makartowskich, rójal, minio, grupy zbiorowej i składane. Reprodukcie i zdjęcia z obrazków olejnych, rysunków, planów. — Fotografie emalowane, kolorowane olejno i t. d. Również zdjęcia zamieszczone wykonuje na życzenie. Polecając Szanownej P. T. Publiczności nowy mój Zakład, dołożyłem wszelkich starań, aby zasłużyć sobie na łaskawe jej względy.

## Składy obuwia.

ANTONI MARKIEWICZ, ulica Sławkowska Hotel Saski. Skład obuwia męskiego wspaniałego wyrobu. Za trwałość i dobroć materiału ręczy. Obustalniki i reperacje wykonywa punktualnie. Ceny nader umiarkowane.

MARYA DEDZIKOWSKA w Krakowie, ul. św. Jana Nr. 4. Skład i pracownia obuwia męskiego i damskiego. Poleca S. Publiczności, wielki wybór obuwia męskiego para od 3-50, damskiego od złr. 3. Wszelkie reperacje uskutecznia szybko i dokładnie.

## Odlewnia żelaza i metalów.

L. ZIELEŃSKI, w Krakowie, c. k. uprz. Fabryka narzędzi, maszyn rolniczych oraz wyrób narzędzi wieśniaczych systemu kanadyjskiego.

## Maszyny rolnicze.

J. B. PRÜWER, w Krakowie, ul. Florjańska 32. Skład maszyn i narzędzi rolniczych Amerykańskich, Angielskich i Szwajcarskich najnowszej konstrukcji.

## Magazyny i handle.

F. LENERT, ul. Sławkowska „pod Gankiem“ Cement portlandzki, gips i farby.

H. BRITSCH, Mały Rynek. Skład towarów kolonialnych, farb węgierskich i zagranicznych, wódek, nafty amerykańskiej i krajowej Główny skład herbaty, Cementu Portland i Gipsu.

ANDRZEJ SCHULZ w Krakowie, Rynek Nr. 32. Skład towarów norymberskich i kolonialnych; wielki wybór paciorków i korali szklanych, guzików, jedwabiu, nici, bawełny innych potrzeb do szycia i haftu. Przybory do robienia kwiatów. Liście papierowe i batystowe, Papiery kolorowe i Bibuli w najlepszych gatunkach. Igły, Nożycki, Szczyrki, Noże i Brzytwy angielskie. Karty do gry. Wyroby tkaćskie. Szczotki i Grzebienie. Papiery i Płótno introligatorskie. Wszelkie Przybory piśmienne i rysunkowe. Złoto do robót pozłotniczych. Zamieszczę obustalniki natychmiast załatwiam. Handel założony 1774 roku.

J. BAZES. Wielki skład angielskich, francuzkich, belgijskich i czeskich towarów szklanych, kryształowych, żyrandoli, lamp, akwarii, złotych rybek i porcelany, przy ul. Grodzkiej Nr. 107 naprzeciw kościoła św. Piotra po najumiarkowańszych cenach fabrycznych.

JULIUSZ GROSSE, Rynek główny, pałac Spiski. Magazyn Herbat i Win.

F. LENERT, ul. Sławkowska „pod Gankiem“. Hurtowny handel win i towarów kolonialnych. Herbaty, arak, wódki porter, sery, smalec, słonina i t. p. Hurtowny skład benzyny, eteru, terpentyny, ul. Długa N. 34.

## Cukiernie.

REMAN i HENDRICH, Sukienienie. Poleca Szan. Publiczności wyroby pierwszej jakości.

Pokoje dla dam i osób niepalących, oraz osobne pokoje dla pałacych, urządzone z komfortem na sposób zagraniczny. Doborowa czytelnia dzienników krajowych i zagranicznych.

Wielki wybór najwyborniejszych cukrów, czekoladek, owoców smażonych, ciast itp. Lody o każdej porze roku. Likieri i wina, jakoteż chłodniki i napoje gorące.

ADAM ROSZKOWSKI, Rynek główny, róg ulicy Szewskiej. Cukiernia zaprowadzona na sposób warszawski z czytelnia zaopatrzoną w dzienniki. — Nad cukiernią na I. piętrze pokoje urządzone umyślnie dla gry bilardowej. Usługa oddzielna. Właściciel poleca się względem Szanownej Publiczności.

WINCENTY KONDOLEWICZ przy ulicy Floryjańskiej Nr. 33.

## Fabryki pierników.

L. CZYŃSKI w Jarosławiu Pierniki i sucharki z FABRYKI JEGO są do nabycia po cenie fabrycznej w Krakowie, w Sukienienkach pod l. 23 (naprzeciw ulicy Szewskiej). Przez Jego C. K. M. Cesarza Franciszka Józefa i przez J. C. W. Arcyksięcia Karola Ludwika z uznaniem przyznaje, na 6-18 wstawać krajowych i zagranicznych nagrodami odszczególnione, oznaczając się niedorównanym smakiem.

## Hotele.

EUROPEJSKI KAPİŃSKIEGO przy dworcu kolejowym obok stacji kolei konnej. Nowo zbudowany z wygodnem i gustownem urządzeniem. Restauracya w miejscu z wyborską kuchnią.

## Magazyny ubiorów męzkich.

ANDRZEJ BERNACKI, ulica Sławkowska 233. Ubory gotowe, przyjmuje zamówienia. Ręczy za trwałość i dobroć tak materjałów jakoteż roboty. Wypożyczam kostiumy męskie i damskie na bale, kuligi i t. d.

## Magazyny.

A. SZAFRAŃSKI Kraków, rynek, Linia A—B, 37. Skład fabryczny farb, lakierów, pokostów, produktów chemicznych, wyrobów gumowych, artykułów gospodarczych i browarniczych, poleca po najumiarkowańszych cenach: Farby olejne w tubach Düsseldorfskich. Farby akwarelowe i gonache. Farby do malowania na porcelanie. Farby emalowe i majolikowe. Farby do chromofotografii. Farby do imitowania gobelinów. Wszelkie werniksy i werniksy do malowania potrzebne. Palety, ampułki, sztalugi, kije (Malstoki) manekiny. Wielki wybór pędzi do robót artystyczno-malarskich. Płótna na bleitramach i w rozmaitych szerokościach. Ołówki, kalki, papiery rysunkowe, węgle. Wzorki, kasetki na farby. Wielki wybór wyrobów z terakoty do malowania. Wyroby z drzewa lipowego do malowania (Wachlarze, kasetki). Wielki skład atramentów rozmaitych. Papier listowy w kasetkach. Wszelkie przybory kancelaryjne i rysunkowe.

## Litografie.

A. PRUSZYŃSKI, ul. Szewska. Podejmuje się wszelkich robót litograficznych.

## Główny skład węgla.

JULIUSZ PRZEWORSKI, przy ulicy Pawiej pod l. 12, 14 i 16.

## Wyroby masarskie.

STANISŁAW ARMÓLEWICZ ulica Grodzka l. 92. Skład wędlin delikatesów swojskich.

## Brazownictwo.

JAN GREGORCZYK brzożownik, przy ul. Floryjańskiej Nr. 24. (pod „Trzema dzwonami“) w Krakowie, odznaczony medalem c. k. Ministerstwa Handlu na Wysta-

wie Krajowej 1887 r. Wyrabia wszelkie roboty kościelne i galanterijne, z brązu, chińskiego srebra i innych metali. Złoci i srebrzy w ogniu, nikluje i bronzuje. Odleva wszelkie przedmioty z czystego brązu, srebra, pakfonu i czyszejnie takowe.

Wszelkie reperacje i odnawiania wykonywa starannie w jak najkrótszym czasie i po cenach nader przystępnych. Zamieszczę obustalniki uskutecznia natychmiast odwrotną pocztą

PIOTR SEIP brzożownik przy ulicy Floryjańskiej l. 35 w Krakowie, odznaczony na Wystawie krajowej 1887 r. medalem c. k. Ministerstwa handlu, wyrabia wszelkie roboty kościelne, galanterijne z brązu, chińskiego srebra i innych metali; zarazem odleva z brązu, cynku, srebra itp. płasko-rzeźby figury z danych modeli.

## Zakład optyczny.

A. BIASION w Krakowie optyk Kliniki Okulistycznej c. k. Uniwers. Jagiellońskiego. Magazyn założony w roku 1801, skład i wyrób instrumentów optycznych, fizycznych i matematycznych. Wszelkie narzędzia chirurgiczne z rogu i kauczuku. Największy skład reizeigów szwajcarskich i francuzkich. Wszelkie reperacje uskuteczniają się natychmiast. Przybory różne: do pisania, rysowania, i malowania. Największy wybór fotografii krajowych i zagranicznych, wizytowych, gabietowych i do stereoskopów. Skład papierów listowych francuzkich i angielskich z najnowszymi i najgustowniejszymi monogramami oblong. Karty wizytowe litografowane i drukowane. Ceny niskie.

## Pracownia rzeźbiarska.

KAZIMIERZ WAKULSKI rzeźbiarz stworzył swą pracownię przy ulicy Szewskiej l. 8, w Krakowie. Wykonuya roboty kościelne, a mianowicie: ołtarze, ambony i wszelkie sprzęty kościelne, rzeźby do mebli, dekoracye salonowe, drzewne i gipsowe. Obustalniki załatwa w jak najkrótszym czasie, po cenach umiarkowanych. Poleca się łaskawym względem Przew. Duchowieństwa i Szan. P. T. Publiczności.

## ADMINISTRACJA WAPIENNIKÓW i Kamieniołomów miejskich w PODGÓRZU

przedaje

## WAPNO SKALISTE

odznaczone listem uznania na Wystawie budowlanej we Lwowie.

## WAPNO GASZONE.

Kamiń budowlany, brukowy i szuter.

Zamówienia przyjmuje:

Kasa miejska w Podgórzu, Zarząd Wapiennika w Podgórzu, Wny P. H. Dattner we Lwowie, ul. Grodzka 3. Telefon Nr. 390.



# DODATEK do Nru 4 „DJABŁA“ 1894 r.

## Młodemu Sokołowi w Jaśle

w dniu otwarcia sali dnia 10 lutego 1894 r.

W imię świętej wspólnej sprawy,  
Łączmy bratnio nasze dłonie,  
A kto tylko polak prawy,  
Niech stawia w Sokołów gronie.  
Choć atletów nam nie trzeba  
Trza nam jednak hartu, siły!  
Manna już nie spada z nieba;  
Czasy bardzo się zmieniły.  
Bo choć mówią, górą prawo!  
Jednak siła rządzi światem,  
Sprawiedliwość patrzy łzawo,  
A genusz stawia przed katem!  
Rok za rokiem szybko bieży,  
Z czasem przemoc się przesili.  
Przyszłość do tych dziś należy:  
Którzy o niej nie zwątpili!

Zdrowa dusza w ciele zdrowem,  
Karność, siła, miłość, zgoda  
Życiem nas ożywi nowem!  
Wróci wolność i swoboda,

Ty zaś ptaku ukochany,  
Gromadź wiernych pod swe skrzydła.  
Gdy braterstwo złączy stawy  
Zgnieciem wrogów — zdrajnie siłła!  
A choć przyjdą gromy, burze,  
Będziesz im granitu skałą;  
A gdy wzbijesz lot ku górze  
Ojczyznę okryjesz chwałą.

W górę myśli, serca, czoła  
Przyszłość lepsza dzień poczyňa,  
Gdy nam w Jaśle dziś „Sokoła“  
Nowa powstaje drużyna.  
„Czołem“ mężom dobrej woli,  
A „Szczęść Boże“ Sokołowi  
Aby wychował i w niewoli  
Dzielnym synów Narodowi!  
By pod swe zebrał sztantary  
Wszystkie stany bez różnicy!  
By Ojczyzny miłość, wiary  
Wzmiecił przy dzielnej prawicy

Czołem!

K. St.

## Monolog pana pośta

nota bene

„galicyjskiego demokraty“

podstuchany i spisany przez wyborcę.

Pan poseł. (siedzi na kanapie, czyta gazetę, nagle mówi z oburzeniem...) Co? przeciwni, ha! to dobre, przecież posłem mnie wybrali, kiedy program im roztaczał, wszyscy w ręce mi klaskali, choć w programie przed wyborem ja im dużo obiecywałem... (z uśmiechem) lecz ktoś widział, oni myślą, że ja będę dotrzymywał? To naiwni! przecież rzekłem, że jestem demokratą... oż chcą więcej, co u katar. Demokrację ja rozumiem, ale wcale z innej strony, jak ci jacyś demagogi (ostro) i terroru te demony... demokracja to jest taki... co go lud wybiera, a on za to... w ekonomii, w gospodarstwo ludu wżiera, ale by tam jakieś prawa w parlamencie im popierał i z Niemcami zamiast w zgodzie,

jeszcze za lud się udzierał, (z patosem) to już panie nie demokracja, to demagog skrajnej wody (wznosi ręce do góry) och od takich Panie Boże ostrzeż dzisiaj wsze narody... Jakies prawo głosowania, na cóż tego czytawista, toby został jeszcze posłem, jaki panie anarchista! A to panie zgubne prądy, chcą nam lud dziś bałamucić i nas panie (z oburzeniem) z parlamentu gdzieś wyrzucić. (Bierze gazetę do rąk i pokazuje palcem). Ot gazeta pisze panie, że ja zdradziłem naród bratni, ja musiałem tak głosić, większość „koła“ głosiła, by „ustawa wyjątkowa“ tam u Czechów pozostała, więc cóż chcieli, bym popierał demagogów dziś kłaniam, (rękę na dół z rezygnacją spuszcza). Młodociesi, wszyscy Czechy anarchiści tak, tak panie. Przecież panie ten ze Lwowa, znany to wzór „patrioty“ a z Czechami w swojej mowie — już drze koty! Ale za to, że przeciwny był „wyborczej tej reformie“, że z Czechami postępował ot po... formie, to „Czas“, „Przegląd“, „Tagblatt“, „Pressa“ — nie mają mnie za hebesa — ot posadkę można dostać a z ministrem nawet zostać — (uśmiech słodki). Nawet piszą tu w gazecie, że nie zrobił nic w tej sesji, że ja głupcem jestem (oburzony) z profesji. — Ależ panie, (poważnie) dzisiaj każdy niech się wspomni me zasługi, a naliczy szereg długi (liczy na palcach). Głosiłem przecie panie za „funduszem dyspozycji“ co powiększa wydatki na utrzymanie tu policji, to zasługa nawet wielka — policja mieszczan broni — bo zamyka im złodzieji i „szupasek“ dziadów goni, (liczy na palcach) głosiłem za funduszem na zwiększenie tu „Landwery“ na zakupno broni wiele, aby kupić nowe „gwery“. — A to wojsko też ich broni, broni panie naród cały, aby nas nie poszarpały głodne wilki, które zdala wyją od strony moskala. To zasługi moje, z resztą ułam koalicyi, może sobie zapamiętać, że utrzymałem ją w pozycji. Ale dzisiaj w modzie znowu jakieś „wota nieufności“. — To nie zdrowo i tu honor no i czasem i na kości. — A tu dziennik nie przysusza, (kwaśno) bym zwołał „sejm relacyjny“, (ostro) [ach to system represyjny] (z uśmiechem). Wiem co zrobić, zachoruję, będę leżał ja zgnękan, a dopiero odzdrowieję, gdy parlament już zwoła, wtedy brakiem czasu panie, mnie stronnicy wytłomaczą — a wyborcy se zapomną, potem... tego mi przebaczą.

## Zagadka rozwiązana.

(Do pamiętnika).

Rzymem dziś trzęsie, prawosławiu sprzyja,  
A ucisk Polski z ram swoich wypuszcza  
Mimo zgorszenia całej Europy:  
Pozornie sądzi i z prawdą się mija,  
Ozięble patrzy jak Mongołów tłuszcza  
Liżąc mu ręce robi wciąż podkopy.  
Luki i szczyrby w Chrystusowej wierze,  
Aby świat podbić, mordy roznieść świeże.

Paquet.

## Podstuchane.

W szkole. Przychodzi mała dziewczynka i wita się z nauczycielką.

— Jak się masz. Nie byłaś wczoraj w szkole?

— Proszę Pani, bo wczoraj mój tatuś przyjechał z Tarnowa. Tatuś wczoraj jeździł na wesele, przywiózł sobie nowy zegarek, rękawiczki nowe i nowe zęby. To dali tatusiowi wszystko na wesele.

Dyskretna nie ma co mówić.

## WIEKSIERZ.

Gdy górę wzięły, — kokotki, kokiety,  
Przestały wchodzić — do miasta kobiety,  
Chcąc się przekonać — jaka tam arena,  
Prosiła na świat — święta Magdalena!

W długiej swej szacie, — na twarzy zasłona,  
Podróżnym płaszczem — do stóp otulona, —  
Nie patrząc pory, — ani na czas wcale,  
Trafiła na świat — na zapustne bale.

Na samym wstępie — wita ją muzyka,  
Para za parą — do taktu pomyka;  
Rojno i gwarno, — lecz o Boże drogi,  
Wszak tanecznicom — widać gołe nogi.

Przegląda bliżej, — kto opisać w stanie,  
Wygorsowane i panny i panie;  
Powypychane, malowane twarze,  
Podobne chyba — ongi Putyfarze!

Oprócz mundurów — mężczyzn ani znaku,  
Jakieś bąbelki, — pokurcze we fraku,  
Goło na twarzy i na głowie goło,  
Mężczyzn udają — a widać z mozoła.

Uciekła święta — krzywiąc się z odrazy,  
Lecz pomyślała: próba do trzech razy;  
Ruszyła nogą, — mknij dalej i dalej,  
Aż się ujrziała na maskowej sali.

Boże jedyny! — prawda to — czy marzę,  
Wszakże tu tylko — maskowane twarze, —  
A każda z grona, — naiwna czy śmiała,  
Grzesznego swego — nie ukrywa ciała!

Splęnęła wstydem, — do odwrotu mierz,  
Gdy jakiś facet — drogę jej zabieży;  
Piękna maseczko, — miłość mnie przenika,  
Pozwólże, pozwól — jednego walczyka.

Miał odpowiedzi, — jakby furje gnał,  
Jednym rozpiędem — uciekła ze sali, —  
A nie czekając — na dalsze widoki,  
Furkała w niebios — świat Boga szeroki!

Niemówiąc z nikim, — niemówiąc nikomu,  
Upadała modlić — dla pokrycia sromu:  
A z ust jej świętych — wydobyły słowa: —  
Przepada w świecie — grzeszna białogłowa!

A. K.



## Dropiazgi humorystyczne. z teki pobratymca.

### Szyld na hotelu w Chrzanowie.

Tu można dostac  
jeszcz, piec i spacz!!  
Tagze południowy owoce:

### Kwiecisty styl.

Gość. (Płacząc „przesolony” rachunek w pewnym hotelu na trakcie z Krakowa do Zakopanego): Przyjacielu! czy to przypadkiem tutaj nie jest ten hotel, w którym Schiller nocował nim napisał „Zbójców?”

### Awans.

Pan Freundschaftlich, ekspedytor pocztowy, skoro dowiedział się o swej nominacji na asystenta, przyszedłszy na noc do domu, mówi z przechwałką do swej siostry:

— Salzcze! daj mi ty moje lubunie nowe pościel do łóżka. W nim dzisiaj będzie spacz der kais. und königl. Post-und Telegraphen-Assistent!

### Starajcie się o pomnik zawczasu.

Zapłac Trojo! — bo bładną promienie twojej sławy;  
Znika wielkość Hektorów i męжных Achilów.  
— Zaskajcie Termopile! — już dramat wasz krwawy  
Przestanie być tematem dla pieśniarzy tyłu. —

Wyspiewam czy co zaemił wszelkie dotąd czyny!  
Przejdę z harfą świat cały, najtwardszych wzruszę  
Dotrę nawet do lodów wiekowych dziedzin!  
Eskimosów zamarzłe serca rozgrzać muszę!

Posłuchajcie powieści i nastrojów ucha:  
Jasielskiego tytana będę wielbił chwałę!  
Ujrzy go niewiadomy, pieśni mej wysłucha  
Głuchy; bo wielka sława, gdzie wielkie zwycięstwo!

W grodzie naszym jest dworek pośród drzew zieleni  
Zielone jego ściany oplecione wieciami.  
W nim powstał mąż; choć młody, sławą się promieni  
A męstwa i odwagi wciąż dowodził czynem! —

Ze do wielkich go czynów powołały bogi —  
I opieką mu swoją przysparzały chwały,  
Dowodzi, że choć cienko zbudowane nogi,  
Dotąd się pod tak wielkim duchem nie złamały. —

Z „djabłem” już szedł w zapasy! a wszyscy z podziwem  
Patrzeli, jak się strasznie bies poci i biedzi  
I nie może go w sercu rogiem trafić krzywym,  
Bo nie wie, że u niego serce w tytach siedzi. —

Lecz bochater na głowę — i nie od parady,  
Która mu też ze sierci obłazi dla tego;  
Znałaz sprawcę tej ciężkiej z belzebubem zwady  
I przysięgł mu zemstę i — dokonał swego. —

Kiedy wracał w Krakowie aleją z pogrzebem,  
Patrzy — a tam wróg jego pod murem cmentarza!  
Wgę pada na kolana i dziękuje niebu,  
Że mu do nowej sławy sposobności się zdarza. —

Potem zrywa się wściekły, olbrzymieje męstwem,  
Nogi długie go z wiatrem lotem niosąc strzały,  
Pewny siebie, już z góry cieszy się zwycięstwem,  
Pomimo, że tam wroga otacza pułk cały. —

I dopada go (z tyłu), pięścią bije w głowę,  
A zanim się „na głowę pobity” wróg zwrócił,  
Zastosował taktyki prawidła wzorowe  
I — miłą między siebie i wrogów swych rzucił. —  
A tak nie okazawszy żadniej wcale trwogi,  
Nogami „z charakterem” wyniósł się z kabały. —  
Pocieszył z niego miły opiekunice bogi,  
I — Jasiu też nie mało męstwem przyniósł chwały.

Zasłużonym jest laur rycerza mego.  
Słuszną sławą Achila w obec nowej gąsnie:  
Achilles w piegie słaby; i zginął dla tego,  
A jasielski bochater w piętach dzielny właśnie! —

Placz więc Trojo! gdyż bładną promienie twojej sławy  
Znika wielkość Hektorów i dzielnych Achilów.  
— Ekajcież więc Termopile! już dramat wasz krwawy  
Przestanie być tematem dla pieśniarzy tyłu. —  
Kolka.

### Zawiadomienie.

Niniejszem mamy zaszczyt zawiadomić wszystkich naszych P. T. Interesantów, iż Firma „Pierwsza Spółka blacharska” z dniem 1 Października 1893 przeszła na własność Firmy „Fabryka wyrobów metalowych St. Sulikowski i Spółka.

Ponieważ PP. Julian Stankiewicz i Stanisław Michalski z dniem 1 Lutego b. r. wystąpili z dotychczasowej Spółki

i z tymże dniem wszelkie pretensje i zobowiązania odnoszące się do dawnej Spółki przezemnie zupełnie uregulowanemi zostały, przeto nadal żadnych więcej zobowiązań, jakie przez PP. J. Stankiewicza i St. Michalskiego poczynione zostały, lub jakieby dla naszej Firmy na przyszłość poczynione być miały akceptować nie będziemy.

Ze względu na główny cel naszej Firmy, aby P. T. odbiorców naszych w każdym kierunku najzupełniej zadowolić, przyjęliśmy stałą i niezachwianą zasadę, ażeby wykonanie wyrobów naszych co do swego wykonczenia były jak najdokładniejsze i najstaranniejsze z uwzględnieniem wszelkich możliwych i najdalej idących ulepszeń, używając do tego materiałów najlepszej jakości i stosownie do ich celu i przeznaczenia najodpowiedniejszych.

Przyjmujemy też wszelką odpowiedzialność za nasze wyroby i dlatego, kto bykolwiek zechciał swoje produkta za nasze podsuwać, lub też w jakikolwiek inny sposób podstępnie lub złobliwie szkodliwie opinii naszej Firmy i naszych P. T. Interesantów w błąd wprowadzać, tego sądownie ścigać będziemy.

St. Sulikowski i Sp.  
dawniej pierwsza Spółka blacharska.

## DONIESIENIE.

Jego Cesarsko-Królewskiej Wysokości Najdostojniejszego Arcyksięcia Reinera Dyrekcyja klucza Lanckorona Izdebnik w Galicyi ma zaszczyt oznajmić P. T. Publiczności, że

### fabryka Jarzbiaku i likierów zdrowotnych

wraz

### z fabryką konserw jarzynowych

założona w r. 1884 pod firmą Jego Wysokości Księcia Maurycego Montleart Saxe-Courlande w Izdebniku, przeszła już z dniem 1 stycznia 1892 r. na własność **Jego ces. król. Wysokości Arcyksięcia Rainera**, którą to firmę jednak nosić będzie dopiero po 1 stycznia 1893 r.

Ani w kierownictwie fabryki, ani w wyrobie produktów, ani w sposobie etykietowania wyrobów nie zajdzie żadna zmiana.

Przy tej sposobności zwracamy uwagę Szanownej P. T. Publiczności na to, że nie możemy ręczyć za prawdziwość naszych wyrobów, jak tylko w naszych oryginalnych butelkach, z nienaruszoną kapsłą i banderolą, na której jest umieszczona marka ochronna.

Raczy zatem Szanowna Publiczność przekonać się z naszych oryginalnych butelek o smaku i dobroci **Izdebnickich wódek zdrowotnych**, ażeby potem tem łatwiej mógł ocenić różnicę smaku falsyfikatów, podkopujących mozolnie rozwijający się przemysł rodziny, a sprzedawanych w handelkach z naszych niestety butelek na kieliszki.

Izdebnik w grudniu 1892.

**Dyrekcya Skarbu Izdebnickiego.**



# WILLA na ZWIERZYŃCU 1. 22

w pięknym położeniu, blisko mogiły Kościuszki z owocowym ogrodem, zabudowaniami gospodarskimi, ornem polem i łąką (razem pięć morgów) jest do sprzedania z wolnej ręki. — Wiadomość u właściciela ul. Floryańska Nr. 39. piętro I. od frontu.

CZESKA AJENCJA

**Ferdynanda Hofmana**

JUBILERA,

ulica Grodzka Nr. 26, w Krakowie.

Prawdziwe Granaty w złocie,

ametysty, topazy, agaty, tigrisie oko. moldawity, bursztyny itd. w sprawie.

9—24 Wyroby złote i srebrne.

**Bronisława Krasickiego**

**Biuro wywiadowcze, pośrednictwa, informacji i ogłoszeń.**

Zakład flaków, publicznych posługaczy i przewoźni mebli etc.

w Jarosławiu, w domu Dra Richtera obok Wałów. Stręczy:

oficyalistów, służbę, robotników i kolektantów do kwestowania, pośredniczy w kupnach, dzierżawach, najmie, wyszukiwaniu wspólników, udziela wszelkich informacji w interesach handlowych i prywatnych itd.

**Rządca z Królestwa**

wieku lat 45, z długoletnią praktyką gospodarczą, zdolny, uczciwy, pracowity — poszukuje posady przy gospodarstwie, jako samodzielnie zarządzający lub jako wykonawca.

Oferty przyjmuje Redakcja Djabła.

Poznajmy i nabywajmy swoje wyroby!

KRAJOWA

**Fabryka Wyrobów Tkackich**

**WŁADYSŁAWA GONETA**

w Korczynie

Ceny umiarkowane! poleca sławne płótna korczyńskie, jako najlepsze i najtrwalsze, zawsze świeże, z czystego lnu, w wielkim wyborze od grubych do najcieńszych web, na koszule, poszewki, kalesony, prześcieradła bez szwu, wszelkiej szerokości. — Ręczniki wszelkiego rodzaju, chusteczki do nosa grubsze i webowe, obrusy i serwetki, ścierki, dymy na spodnice, poszwy. Płótna żaglowe (Segeltuch), drelich na liberje i materace, płótna pół bielone itp. wyroby w zakres tkactwa wchodzące, pierwsz. jakości.

Cenniki i próbki żądanych gatunków darmo i oplatnie

Uprasza się o łaskawe względy.

Ceny umiarkowane!

(Przedruk nie będzie płacony).

OBWIESZCZENIE.

**WIOSENNY JARMARK NA KONIE**

w Krakowie.

W dniu 10 marca 1894 rozpocznie się w Krakowie wiosenny jarmark na konie szlachetne, gospodarskie i włościańskie.

Jarmark na konie szlachetne odbywać się będzie w krytej ujeżdżalni pod Kapucynami i na placu, a konie znajdą pomieszczenie w tejże ujeżdżalni, tudzież w stajniach prywatnych, w domach zajezdnych i hotelach.

Dnia 13 marca 1894 (we wtorek) odbędzie się główny jarmark na konie włościańskie na placu „Grobie”.

Magistrat stoł. król. miasta Krakowa

Dnia 9 Lutego 1894.

Niniejszem mam zaszczyt zawiadomić Szan. P. T. Publiczność, że

**FILIA**

**polskiej fabryki rękawiczek**

oraz bandaży i szelek

pozostaje nadal na dawnym miejscu

przy ul. Grodzkiej Nr. 31.

Dziękując za dotychczasowe względy, upraszam o dalsze odwiedziny

z poważaniem **Antoni M. Mirkiewicz.**

**W. JACHIMOWICZ**

**malarz dekoracyjny**

w Krakowie, ulica Dietla Nr. 101,

wprost ulicy Wielopole,

podejmuje się malowania kościołów pałaców itp. wykonuje

WSZELKIE DEKORACJE, FIRMY I WYSTAWY

**złocenia, bronzowania,**

lakierowanie mebli, naśladowanie drzewo i marmur.

**DR. ALBIN KAZIMIERZ SCHWARZ**

mieszka obecnie

przy ul. Sławkowskiej L. 8., I. p.,

ordynuje

9—?

od godziny 3 — 5 po południu.

**KOKS.**

Aby powstrzymać dowóz koksu piaskiego w okolice Krakowa, a jednocześnie ułatwić i upowszechnić użycie

**koksu naszego**

w warsztatach kuźniach i gospodarstwach domowych sprzedajemy

**KOKS GAZOWY**

wyrabiany z najlepszych tłustych węgla po cenie 40 centów za cetnar cłowy (biorący 100 cetnarów płaci po 35 ct.)

Na żądanie dajemy Koks maszyną łamany i odstawiamy do domu.

11—?

**Zarząd gazowni miejskiej.**

**SKŁAD PIWA I PORTERU**

**z browaru**

**ARCYKSIĘCIA ALBRECHTA**

w Żywcu.

Takowe sprzedają po następujących cenach:

Piwo cesarskie . . . 10 ct.	Porter . . . . . 16 ct
„ marcowe . . . 12 „	Ale . . . . . 16 „

Przy odbiorze 10 butelek naraz odpowiedni rabat. Również przyjmują zamówienia na piwo żywieckie w Beccach.

**G. Lazar. — Kraków,**

ulica św. Jana, I. 9, na dole w podwórzu.



## Dr. S. Skobel

SPECJALISTA CHOROBY SKÓRNYCH I STYLIZACYJNYCH

mieszka obecnie

w Rynku głównym, Nr. 23, II piętro,

gdzie księgarnia Gebethnera i Sp.

ordynuje jak dawniej od godz. 2 do 5  
po południu. 9-?

Objąłem

## ZAKŁAD DENTYSTYCZNY

po ś. p. docencie K. Goebłu

przy placu WW. Świętych, I. 10, I. piętro.

Oddział techniczny zostaje pod kierunkiem  
p. Lemparta, długoletniego zastępcy ś. p. docenta  
Goebła, w czasie jego słabości.

Zakład został otwarty z dniem 1-go kwietnia 1891 r.

9-?

Dr. med. Jan Starachowicz,  
dentysta.

## Kuchnia domowa

przy ulicy Sławkowskiej 1. 6,  
pierwsze piętro,

vis - à - vis Hotelu Saskiego

WYDAJE 9-24

## Śniadania, obiady i kolacje

w przyzwioicie urządzonym lokalu

po cenach dla każdego przystępnych.

## H. Kretschmer

w Krakowie — rynek główny Nr. 10.

HANDEL

towarów korzennych i norymberskich,

skład artykułów religijnych, jako to;

Różańców, Koronek, Krzyżyków, Medalików  
różnych paciorków i wielki wybór obrazów  
świętych.

Poleca się łaskawej pamięci Sz. Publiczności.

Na składzie najlepszy lakier bursztynowy, przedko  
schnący do zapuszczania posadzek.

9-? Ceny bardzo niskie.

## Dr. Paweł Radecki

mieszka obecnie Grodzka 39, I p.

i ordynuje od godziny 2-giej do  
4-tej po południu.

## Biuro Świderskiego

w Tarnowie

poszukuje i poleca oficjalistów prywa-  
tnych, guwernantki, bony wszelkiej na-  
rodowości i wszelką służbę męską  
i żeńską. 9-?

## 35 lat powodzenia



w przedkim czasie uleczenie zupełne. — Pojedyncze franków 30. Podwójne  
franków 50 wraz z informacją.

Wynalazek uprzywilejowany na lat 15 doktorów

MARIE freres. lekarzy-wynalazców, Ul. de l'Arbre-  
Sec, 46, w PARYŻU, na leczenie radykalne Ruptur.

Do tego czasu Bandaże służyły jedynie do podtrzymy-  
wania ruptur. Doktorowie MARIE rozwiązali zadanie

pod względem podtrzymywania i leczenia ich za  
pomocą Bandaży Elektro-Leczniczego, który ściąga

nerwy, wzmacnia je bez wstrząsania i bólu i skutkuje

zakończonym uleczeniem zupełnym. — Pojedyncze franków 30. Podwójne  
franków 50 wraz z informacją.

## PORĘBSKI & ZIMLER

(dawniej Józef Riedel)

w Krakowie, Rynek gł. 1. 8,

polecają:

SKŁAD TOWARÓW DROBIAZGOWYCH DLA DOMOWEGO UŻYTKU

PRZYBORÓW DO KRAWIECZYZNY ROBÓT RĘCZNYCH

oraz materiałów różnego rodzaju do robót szydełkowych,  
drutowych, do haftu itd.

WYBÓR PRZYBORÓW I MATERJ. KOŚCIELNYCH. — PRACOWNIA SZAT KOŚCIELNYCH.

SKŁAD HERBATY.

Bawełny: saskie, lipskie i barlandzkie. — Nici do maszynowego szycia z angielskich fabryk

Towary galanterijne, skórzaną i na drzewie rzęźbione.

## MAGAZYN

## AU BON MARCHÉ FILIPA EILE

W KRAKOWIE,

przy ulicy Grodzkiej pod L. 6,

ma zaszczyt polecić Szan. Publiczności

POWIEKSZONY MAGAZYN NOWOŚCI

zaopatrzony

w albumy pluszowe i skórkowe we wszelkich rozmiarach i gatunkach, tudzież wyroby z brązu, majoliki, skóry, necessery, pugilaresy, pamiątniki, teczki, jakoteż mydła, perfumy angielskie i francuskie, biżuterie, laski, parasole, krawaty, bieliznę męską, rękawiczki, torby podróżne, plety, wachlarze, naddo prawdziwe franc. gilzy do papierosów firmy Cawley & Henry i różne inne nowości

11-?

po cenach umiarkowanych.



CUKRY  
DESEROWE

Czekoladki, Karmelki,  
Pierniki Petifours, Herbatniki oraz  
Biscuits de Reims, Ciasteczki francuskie) poleca

ADAMA ROSZKOWSKIEGO  
10-?  
Rynek główny, róg ul. Szewskiej,  
TORTY FANTAZYJNE  
PIRAMIDY,  
przez sezon zimowy.

Pierwsza krajowa

FABRYKA WYROBÓW PLATEROWANYCH  
i ODLEWARNIA METALI

JAKUBOWSKI & JARRA

W KRAKOWIE,

ul. Berka Josełowicza 1. 19, Magazyn Sukienne 1. 26, we Lwowie Rynek 1. 26

Składy komisowe w ważniejszych miastach Galicji i na Bukowinie

poleca swoje wyroby.

Wykonywa wszelkie reperacje — srebrzenie i złoczenie w ogniu i galwanicznie po cenach przystępnych.

Utrzymuje stale na składzie Samowary turskie, Herbatę rosyjską z Chin, poleca jako nowość herbatę w cegiełkach z wysiewek najlepszych gatunków 1/4 funta 60 ct.



# A. SZAFRAŃSKI

Kraków, Rynek, Linia A-B, 37.

**Skład fabryczny farb, lakierów, pokostów, produktów chemicznych, wyrobów gumowych, artykułów gospodarczych i browarniczych,**

poleca po najumiarkowańszej cenie:

Najlepszą **Masę woskową** do zapuszczania podłóg własnego wyrobu.  
**Glazurę bursztynową** do lakierowania podłóg.  
**Farby** do farbowania materij jedwabnych, wełnianych itp. (wolne od trucizny).

**Farby** do barwienia materij za pomocą szczotki do prędkiego zabarw.  
**Waleczki** do zaopatrywania drzwi i okien od przeciągów i zimna.  
**Kit, gips** do zalepiania okien.

**Chodniki** kokosowe linoleum i ceratowe.

**Wielki wybór cerat** do obijania mebli i na stoły.

**Dywaniki** (kobierce) linoleum i ceratowe.

**Rogóżki kokosowe** rozmaitej jakości i wielkości.

**Płótna gumowe** i prześcieradła na podłogi dla dzieci.

**Przyrządy gimnastyczne** pokojowe.

**Maszyny do prania**, wyciśmaki i magle.

**Mydło, krochmal, sińce, fugoline i sztywnik.**

**Szczotki** do zamiatania, froterowania, czyszczenia i mycia.

**Świece** Apollo i Mylly stołowe, kościelne i kolorowe.

**Skład perfum**, mydeł i przyborów toaletowych i kosmetyków.

**Prawdziwe Kakao Houtena i Mączka Nestla.**

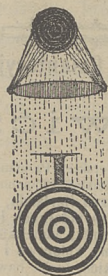
**Wódka Molla i papier zdrowia.**

**Farby transparentowe** naśladowujący malowidła na szkle, najpiękniejsza ozdoba okien i drzwi wchodowych.

Przyjmuję obrazy w komis do sprzedania.

Cenniki na żądanie darmo i oplatecne.

Zamówienia z prowincji uskutecznią się odwrotną pocztą.



## M. NIEMETZ

w Krakowie, Sukiennice 1. 30.

Poleca Szan. Publiczności swój

### ZAKŁAD OPTYCZNY

wielki wybór okularów i cwiekierów, oraz damskich lornetek salonowych, termometrów i t. p. Szkła diafragmowe uznane rzecz słynnych lekarzy za najlepsze.

Wszelkie naprawy tanio.

Z poważaniem M. NIEMETZ.

## KUCHNIA POLSKA

wraz z kawiarnią

ulica świętej Anny Nr. 5.

poleca

**śniadania, obiady,  
i kolacje**

**czysto, smacznie i na maśle  
przyrządzone.**

Dla Panów Abonentów ze znacznym ustępstwem.

Dziękując za dotychczasowe względy,  
polecam się i nadal P. T. Publiczności.

Z głębokim szacunkiem

**Józef Bielawski.**

### WANNY DO OGRZEWANIA

PRYSZNICE, ZYCBADY KŁOZETY POKOJOWE

WYROBU WŁASNEGO

przewyższające trwałością i wykonaniem wyroby zagraniczne  
poleca

**KAROL MARKUS, blacharz,**

1-24

w Krakowie, ulica Szpitalna Nr. 18.

NAJWIĘKSZY WYBÓR NACZYŃ KUCHENNYCH  
i Samowarów Tulskich.

## WINO

z najlepszych winnic białe i czerwone  
węgierskie, austriackie i wszelkie ga-  
tunki win zagranicznych

**na butelki i beczki**

poleca po bardzo umiarkowanych cenach

Dom handlowy i właściciel winnic  
szla chetnych w Szegich przy Tokaju

**H. FRITSCH**

Mały Rynek Nr. 1.

2-24

## Koncesjonowany Zakład Pogrzebowy

**A. SZAFRAŃSKI**

ul. Kopernika (Wesoła) Nr. 18,

urządza pogrzeby od najskromniej-  
szych do najwspanialszych rozmiarów

posiada skład wszelkich przyborów pogrzebowych.

12-24

Telegramy: A. Szafranski, Kraków.



Skład główny kuracyjnych: Koniaku francuskiego i Wina Malagi.

## Handel „pod Palmą“ ANTONIEGO HAWĘŁKI w Krakowie, w Rynku głównym,

poleca: wszelkie **Towary korzenne**. — Wina węgierskie, austriackie, francuskie, burgundzkie, reńskie, hiszpańskie, tyrolskie, włoskie, szampańskie i pomarańczowe. — **Rumy, Araki i Esencja trzestenska**. — **Likiery** holenderskie, francuskie i krajowe. **Koniak** kuracyjny francuski. — **Wódki** gdańskie, angielskie, szwajcarskie i krajowe. — **Porter** angielski. — **Piwo** angielskie, pilzneńskie. — **Herbatę** rosyjską braci K. i S. Popow, w paczkach oryginalnych i londyńskich na kilogramy. — **Cacao** amsterdamskie i krajowe. — **Czekoladę** Sucharda i krajową w różnych gatunkach. — **Ekstrakt czekoladowy**. — **Cukierki** czekoladowe angielskie i słodowe. — **Makaroniki i Biszkoty** deserowe angielskie i krajowe. — **Owoce** południowe świeże, suszone i smażone w cukrze. — **Kalaflory** letnią porą krajowe, zimową algierskie. **Kompoty** wiskie i **Imbir** chiński na kilogramy, oraz wszelkiego rodzaju **Bakalie**. — **Wędliny** westfalskie i krajowe. — **Paszety** strassburskie i domowe z dziczyzny i **Kwicozoły** faszerowane. — **Ostrygi** holsztyńskie i ostendzkie. — **Kawior** astrachański i **Sledzie** pocztowe w każdej porze roku. — **Ryby** w puszkach w oliwie marynowane i wędzone; zimną świeżą morską i rzeczne. — **Sardynki** francuskie Philippe & Canaud. **Homary, Łosoś** amerykański, **Trufile**, **Ananasy**, **Szparagi**, **Szampiony**, **Karczochy**, **Groszek i fasolka** zielona w puszkach. — **Różne Konserwy, Sosy, Musztardy**: francuska, angielska kremśka i krakowska; oraz wszelkie **przyprawy** do potraw. — **Ekstrakt Liebiga i Kemmericha**. — **Bulion** na kilogramy w najlepszym gatunku. — **Sery** wszelkiego rodzaju, krajowe i zagraniczne. — **Oliwę** nicejską, i prowanską. — **Winogrona** kuracyjne włoskie i bańskie, zimową porą hiszpańskie oraz różne **Owoce** włoskie i tyrolskie. **Dziczyznę i Zwierzynę** jesienną i zimową porą. **Sklep frontowy** odosobniony od bufetu dla osób kupujących zaopatrzony w najświeższe **towary kolonialne, owoce, wina i delikatesy**.

Przy handlu znajdują się obzerne lokale, oraz oddzielne gabinety urządzone do **śniadań i kolacji** z osobnym **uchodem**. W handlu zamawiać można **ryby morskie, dziczyznę**, wszelkiego rodzaju **paszety z dziczyzny** własnego wyrobu na zimno i gorąco, — **galantyny, roladę z prosięcia, galarety, majonezy z ryb, auszpiki i t. p.** **Kanapki** (Saudwice) tak mięsne jako i postne. — **Ceny stule**. 11—?

Przy handlu obzerne lokale do **śniadań**, oraz dla większych **zebrań i gabinetów**.

Główny skład piwa pilzneńskiego z browaru mieszczańskiego. Marka B. B.

Nr. telefonu biura 202. — Nr. telefonu fabryki 180.

## Fabryka wyrobów metalowych ST. SULIKOWSKI i SPÓŁKA

Dawniej Pierwsza Spółka blacharska  
Kraków — Dębni.

Biuro fabryczne ul. Bracka 5.

Fabryka wykonywa wszelkie roboty blacharskie wraz ze ślusarskimi i mosiężniczymi.

Przybory dla c. k. kolei żelaznych jak: latarnie parowozowe, tendrowe, lampy wagonowe, tarcze sygnałowe, wiaderka, naczynia na smarowidła płynne i stałe itp.

Prowadzi dział wszelkich robót blacharskich do budowl, zakłada wodociągi, czołoty nadkanałowe, zlewki i dzwonki elektryczne.

Magazyn Towarów Norymberskich i Galanterijnych

w Krakowie, Sukiennice L. 29,

Eug. Smidowicz.

Poleca w doborowym wyborze

**Guziki** Perłowe, Rogowe, Drzewne, Metalowe, Szmuklerskie, Pasmanteryjne, Porcelanowe, do Bucików i Foremki do obciągania, Niciane, Płóciennie. Perkalowe do bielizny. **Klamry** do sukien. **Nici** do maszyn **Harlanda, Klarka** i **Broksa** do ręcznego szycia fil aux Rajons, na zwiądefkach i motekach. **Igły** do ręcznego szycia i do maszyn. **Szpilki** angielskie, polidynce, podwójne karlsbadzkie i do kapeluszy. **Taśmy kolorowe i czarne** do sukien czarne wełniane, jedwabne do ubrań męzkich, białe, bawełniane niciane, batystowe, perkalowe. **Elastyka** kolorowa na podwiązki, czarne biała do sukien i kapeluszy. **Sznurowadła** niciane, jedwabne gotowe i na metry. **Jedwabie** kolorowe czarne do maszyn i ręcznego szycia. **Potniki** do sukien **Nożycki, napastrki, radełka, agrafki, igielniki, centymetry** i t. p. **Haftki** zaginane francuskie i zwykłe **Brykle, staliki, rogi**. **Bawelny kordonkowe** białe, kolorowe, francuskie i wiedeńskie do robót sztydelkowych, w **Motkach**, w **Kłebkach**, **Harlanda, Lipskie** i **Saskie** do robót **drutowych** kolorowe i białe na **Korderki**, francuska, kolorowa i biała do wyszywania. **Kanwy, Włóczki, Siatka** i **Tule** do poszywania. **Roboty** zaczęte na kanwie i suknie. **Filozela, Kordonki, Filoflosse, Złoto, Sznurki, Brylantyna** **Krepiny** do robót sztydelkowych, **Haras** na huszeczki i koronki. **Monogramy i książeczki** do znaczenia. **Kanwy papierowe**. **Wełny** na **rekawiczki, skarpetki** i **spodnice**. **Przybory do Sakiewek**. **Hażytki** do **Podzegarków**. **Paciorki** złote, srebrne, stalowe i inne. **Rekawiczki** **Glaec** i **Duńskie**. **Damskie** i **Męzkie** z **Fabryk** **J. E. Zacharias** — jedwabne, niciane, bawełniane letnie, kurtowe zimowe. **Voalki** i **Gazy** najmodniejsze. **Wstażki** jedwabne i na szarfy do **wienców**. **Koronki**. **Szarki** i **hafoiki** na **piótnie** i **batysty**. **Siatki** na **włosy**. **Wachlarze**, **Paski** **damskie**, **Gorsety**, **Pończochy** i **Skarpetki**. **Pantofle** sukienne, płóciennie i pluszowe. **Chustki** koronkowe i jedwabne. **Krawaty**, **Szelki**, **Chusteczki**, **Kołnierze** i **Mankiety**. **Spinki** do **mankiet** i t. d. **Sznurki** do **binokli** i **zegarków**. **Japońskie wachlarze** do dekoracji. **Szeczki** do **włosów**, **zębów** i sukien. **Grzebienie**, **Szpilki** rogowe i sztydelkowe. **Perfumy** angielskie i francuskie, **Woda kolońska** angielska, francuska i **Joan Marie Farina**. **Woda toaletowa** i na **włosy**. **Pasta** do **zębów** i **kosmetyki**. **Mydła** wszelkiego gatunku. **Puder** francuski, berliński i t. p. **Łabedziki** do pudru i rozpylacze. **Gabli** i **Siatki** **Lustra** podróżne i **kieszonkowe**. **Karty**, **Sztony** i **Marki**. **Tacki** preferansowe. **Szachy** i **Szachownice**. **Puglarsy**, **Portmonetki**, **Etui** na **cygara**, **Bileterki** itp. **Rzemienie** do **Plaistów**. **Torebki** podróżne. **Necessarki** a **przybory**. **Podstawki** pod **zegarki** **Gilzy** higieniczne nieklejone wyrobu krajowego. **Wielki wybór Parasoli i Parasolek** najmodniejszych — **Ceny** jak najniższe. **Zamówienia** zamiejscowe załatwia odwrotnie. **Agencja** **dzienników**

## FABRYKA rolet i dywanów JÓZEFA KÖHLERA

w KORCZYNIE koło Krosna,

poleca swoje wyroby, jak:

**rolety do okien** od 80 centów i wyżej, **dywany-chodniki** 60 ctm. szer., od 20 ct. do 4 zhr. 150 mtr. **dywany** 130/200 od 3 zhr. 20 ct. do 4 zhr. 80 ct. za sztukę, **dywany** 180/250 od 4 zhr. 80 ct. do 7 zhr. 80 ct. za sztukę.

**Story automatyczne amerykański patent**

polecam łaskawej publiczności od 80 ct. wyżej.

**Cenniki** przysyłam z **Korczyną** lub od p. **Ludwika Sedlaczka** w **Przemysłu**.

**Ajentów** przyjmuje pod najlepszymi warunkami.

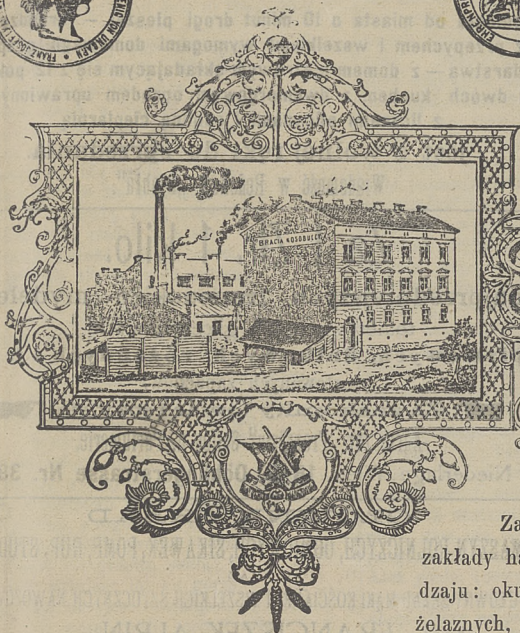




Srebrny medal zastugi  
z Wystawy krajowej z r. 1887  
dany przez c. k. Minist. handlu.



PIERWSZA  
PAROWA FABRYKA  
WYROBÓW  
ślusarsko-budowlanych



BRACIA KOSOBUCCY.

W KRAKOWIE,  
ulica Starowiślna L. 81. Dom własny.

Zawiadamiamy Szan. Panów architektów, inżynierów i większe zakłady handlowe, że otworzyliśmy fabrykę parową wyrobów wszelkiego rodzaju: okuć budowlanych jakoteż i stylowych, krat i drzwi żelaznych, okuć żelaznych, bram dla fabryk, balkonów, werand, schodów kręconych i prostopadłych, bram suwanych na szynach, krat i ogrodzeń grobowych, krzyży i t. p. wchodzące konstrukcje żelazne przytem podejmujemy się wszelkiego rodzaju reperacji maszyn pomocniczych, aparatów, stacji wodociągowych, robienia i ustawiania transmisji, reperacji młynów, wszelkiego rodzaju robót tokarskich, żelaznych, mosiężnych, gusstalowych, stempli i matryce, przytem polecamy Panom inżynierom do ziemnych robót rozpieracze zapomocą gwintu toczonego, lewego i prawego, jako najpraktyczniejszy środek wypróbowany przy kanalizacji.

Donosimy PP. fabrykantom wyrobów betonowych, iż wyrabiamy  
dotąd nieznane maszyny oraz formy do robienia posadzek betonowych.

Wszystkie zamówienia wykonywamy szybko i dokładnie.

☛ Ceny fabryczne. ☛

7—24

**Kapelusze**  
MĘZKIE i DZIECINNE FILCOWE,  
**KRAWATY,**  
**Gorsety damskie nowego kroju,**  
**Bieliznę męską**  
w wielkim wyborze, polecają  
**BR. BILEWSCY**  
w Krakowie, obok kościoła N. P. Marji.

**HOTEL EUROPEJSKI**  
W KRAKOWIE  
przy dworcu kolei żelaznej — obok stacji kolei konnej.  
Nowo zbudowany, mieszczący 80 pokoi gościn-  
nych, stajnie, wozownie.  
Restauracja w miejscu. 9—24  
Pokoje z pościelą po cenie 60 ct. za dobę  
i wyżej, — zaś miesięcznie po cenie od 15 zlr.



# ANTONI ROZMANIT

KRAKÓW,

**Fabryka parowa Cykorji, Surogatów kawy i kawy figowej  
W RAKOWICACH POD KRAKOWEM.**

Nagrodzona dwoma srebrnymi medalami zastugi c. k. ministerstwa handlu i rolnictwa.  
Wyrabia z produktu sroowego własnej plantacji wszelkie gatunki Cykorji sztucznej i kawy, odznaczające się bogactwem części pożywnych, tudzież doskonałym smakiem i zapachem.

**Fabryka poleca przedewszystkiem:**

Surogat Kawy w pudełkach (szufladkach). Surogat Kawy w szklankach.  
Kawę sroctową, francuską Rozmanitą. Cykorją krakowską gorzką. Kawę figową. Cykorjową Kawę perłową (nowość). Kawę krakowską w szklanceczkach wyborową. Kawę żółtądziołą. 3-2

Zalecając wyroby mojej fabryki, przewyższające zaletami wszelkie tego rodzaju produkty zagraniczne, żywie nieplonną nadzieję, że Panie Gospodynie nasze, które otaczają zawsze i wszędzie swem życiem poparciem przemysł krajowy, zechcą i tu być pomocnikami w popieraniu i rozpowszechnieniu wytworów moich.

**Do nabycia we wszystkich handlach.**

## WILLA

odległa od miasta o 10 minut drogi pieszej — urządzona z przepychem i wszelkimi wymogami domowego gospodarstwa — z domem piętrowym składającym się z 12 pokoi i dwóch kuchni, z dwumorgowym ogrodem uprawionym, z licznymi oficynami i osobną cieplarnią

**jest z wolnej ręki do sprzedania.**

12—12

Wiadomość w Redakcji „Dziabła”.

### Za 1 Złr. 1 kilo.

**najprzedniejszych francuskich mydełek**  
toaletowych jak glicerynowych,  
**piżmowych, fiołkowych, różannych i t. p.**  
sortowanych zapachów.

**Za znakomity towar ręczy się.**

Adres zur „Französin“ Seifen u. Parfumerie.

Niederlage Wien **18 B. Döblingerstrasse Nr. 38.**

**GŁÓWNY SKŁAD**

**MASZYN ROLNICZYCH, OGNIOWYCH, SIKAWEK, POMP, RUP, STUDNI**

ORAZ

**GŁÓWNY SKŁAD MĄKI KOŚCIANEJ I WSZELKICH SZTUCZNYCH NAWOZÓW**

18—24

**FRANCISZEK ALBIN**

**w Podgórzu ulica Rękawka Nr. 159**

## M. BEYER i SPÓŁKA

**Kraków, Sukiennice Nr. 12—13—14.** (naprzeciw kościoła Najśw. Panny Maryi.)

### FABRYCZNY SKŁAD

**plócien i bielizny gotowej męskiej, damskiej i dziecinnej oraz bielizny stołowej białej i kolorowej. Chustek białych i kolorowych z fabryk krajowych i zagranicznych.**

### Główny skład

normalnej bielizny trykotowej **Prof. Dr. Gustawa Jaegera** i wszelkich wyrobów trykotowych z jedwabiu, wełny i bawełny. **Pończoch** damskich i dziecinnych i **skarpetek** męzkich. Skład bielizny **Wielb. Księdza Sebastiana Kneippa.**

**Na sezon letni otrzymali**

**WIELKI WYBÓR BLUZEK SATYNOWYCH, WEŁNIANYCH I JEDWABNYCH**

**PARASOLKI** damskie od słońca oraz **PARASOLE** od najtańszych do najwykwintniejszych.

**CAŁE WYPRAWY ŚLUBNE**

są gotowe na składzie.

**Zamówienia zamiejscowe uskutecznią się odwrotną pocztą.**

1—2